





## ES


### Precaución

 Siga detenidamente estas instrucciones para disfrutar de la máxima seguridad en la instalación y funcionamiento de este equipo.


 No se deben tirar los productos eléctricos junto con los residuos domésticos. Le rogamos reciclar el embalaje en los puntos de recogida previstos a tal efecto. Contacte con las autoridades locales o su proveedor para obtener consejos de reciclaje. Gracias por reciclarlos en los puntos de recogida previstos a tal efecto.


 La instalación debe de ser realizada por personal cualificado para realizar instalaciones eléctricas de acuerdo a la norma vigente en el país de instalación.

 No se recomienda utilizar el producto mientras se está cargando ya que reduce la vida útil de la batería.

 El producto no permite el uso de cargadores de carga rápida.

 Solo apto para interior.

 LED no reemplazable.

 Driver no reemplazable.

**Nota:** Las importantes advertencias e instrucciones indicadas en este manual no garantizan cubrir todas las posibles condiciones y situaciones que pueden ocurrir. El sentido común, la precaución y el cuidado son factores que sólo pueden y deben ser aportados por el usuario que cuida y disfruta de este producto.

### Instalación del producto

 Ver pasos de instalación al final de este manual

### Garantía

El Fabricante garantiza el correcto funcionamiento del equipo y posibles reparaciones gratuitas o suministro de recambios gratuitos del modelo debidos a defectos de fabricación durante 3 años desde la fecha de entrega y 5 años exclusivamente en el caso de los componentes correspondientes al LED, pero no puede responsabilizarse de daños y/o perjuicios causados por un mal empleo de este.

Para cualquier reclamación, se deberá adjuntar a esta garantía el ticket de compra.

Si el Fabricante opta por la reparación del producto y no es satisfactoria u opta por sustituir un producto defectuoso o enviar un repuesto, pero no puede hacerlo porque ya no se fabrica o no se encuentra disponible, el Fabricante puede devolver al comprador la cantidad abonada o sustituir el producto por otro equiparable (cuyo diseño o especificaciones pueden variar ligeramente).

Por otro lado, si el Fabricante en el periodo de 10 años de mantenimiento de piezas de reparación, no dispone de ellas o ya no se fabrican, el Fabricante se compromete a reparar el producto o dar al cliente un descuento en un producto nuevo o recondicionado igual o de características equivalentes.

Términos y condiciones de garantía en <https://sulion.es/es/content/12-terminos-y-garantia>


### Declaración CE


Por la presente SULLION declara que el tipo de equipo radioeléctrico **Mimo Vita(20209999)** es conforme con la Directiva 2014/53/UE y RoHS 2011/65/UE.


El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección de internet siguiente: [www.sulion.e](http://www.sulion.e)


## EN

### Caution


 Follow these instructions carefully, especially when fixing to the ceiling (if not assembled properly it can be dangerous), to enjoy maximum safety in the installation and performance of this equipment.

 Do not throw away electrical products together along with household waste. Please recycle the packaging at the collection points provided for this purpose. Contact local authorities or your provider for recycling advice. Thank you for recycling them at the collection points provided for this purpose.


 The installation must be carried out by qualified personnel to perform electrical installations in accordance with the regulations in force in the country of installation.

 It is not recommended to use the product while charging as it reduces the life of the battery.

 The product does not allow the use of fast charging chargers.

 Only suitable for indoor.

 Non replaceable LED.

 Non replaceable Driver.

**Note:** Important warnings and instructions in this manual do not guarantee covering all possible conditions and situations that may occur. It should be understood that common sense, caution and care are factors that cannot be included in all products. These factors can only and should be provided by the user who takes care of and enjoys this product

### Installing the product

 See installation steps at the end of this manual

### Warranty

The Manufacturer guarantees the correct functioning of the product and free possible repairs or to supply free parts of the model due to manufacturing faults for 3 years from the date of delivery or 5 years for LED components. The Manufacturer cannot be held liable for damages and/or losses caused by improper use of the equipment.

To make a claim, you must attach the receipt to this warranty.

If the Manufacturer opts to repair the product and the repair is not satisfactory or opts to replace a defective product or send a spare part but is not able to because it has been discontinued, the Manufacturer can return the amount to the buyer or replace the product with a similar product (the design or specifications of which may vary slightly).

On the other hand, if the Manufacturer, within the 10-year maintenance period for repair parts, does not have them or they are discontinued, the Manufacture undertakes to repair the product or give the customer a discount on a new or reconditioned product with the same or equivalent characteristics.

Warranty terms and conditions available at <https://sulion.es/es/content/12-terminos-y-garantia>


### EC Declaration

SULLION declares that the radio equipment type **Mimo Vita(20209999)** complies with the Directive 2014/53/EU and Directive 2011/65/EU on the restriction of hazardous substances (RoHS).


The full EU declaration of conformity text is available on the following website: [www.sulion.es/](http://www.sulion.es/)


## FR


### Mise en garde


 Suivez attentivement ces instructions pour une installation et un fonctionnement en toute sécurité de cet appareil.


Les produits électriques ne doivent pas être jetés avec les déchets ménagers. Veuillez recycler l'emballage aux points de collecte prévus à cet effet. Contactez les autorités locales ou votre fournisseur pour obtenir des conseils en matière de recyclage. Merci de les recycler aux points de collecte prévus à cet effet.


 L'installation doit être réalisée par du personnel qualifié afin d'effectuer des installations électriques conformément aux normes en vigueur dans le pays de l'installation.

 Il n'est pas recommandé d'utiliser le produit pendant qu'il est en charge, car cela réduit la durée de vie de la batterie.

 Le produit n'est pas compatible avec l'utilisation de chargeurs rapides.

 Uniquement adapté à une utilisation en intérieur.


 LED non remplaçable.

 Pilote non remplaçable.



**Remarque:** Les mises en garde et instructions importantes énoncées dans le présent manuel ne sauraient couvrir toutes les conditions et situations susceptibles de survenir. Le bon sens, la prudence et le soin sont les seuls facteurs pouvant et devant être apportés par l'utilisateur qui entretient et utilise ce produit.

### Installation du produit

 Voir les étapes d'installation à la fin de ce manuel

### Garantie

Le fabricant garantit le bon fonctionnement de l'appareil ainsi que de possibles réparations gratuites ou pièces de rechange gratuites du modèle en cas de défaut de fabrication pendant 3 ans à compter de la date de livraison et pendant 5 ans exclusivement pour les composants LED, mais ne sera pas tenu responsable des dommages et préjudices causés par une utilisation induue de l'appareil.

En cas de réclamation, le ticket de caisse devra être joint à cette garantie.

Si le fabricant opte pour la réparation du produit et que cette dernière n'est pas satisfaisante, ou le remplacement d'un produit défectueux ou l'envoi d'une pièce de rechange, mais qu'il lui est impossible de le faire, car le produit n'est plus fabriqué ou n'est pas disponible, il peut rembourser au client le montant payé ou remplacer le produit par un produit similaire (dont la conception ou les spécifications peuvent légèrement varier).

D'autre part, si, au cours de 10 années de maintenance de pièces de réparation, le fabricant ne dispose pas de ces pièces ou ces dernières ne sont plus fabriquées, il s'engage à réparer le produit ou à donner au client une remise sur un produit neuf ou reconditionné aux caractéristiques identiques ou équivalentes.

Conditions générales de garantie sur <https://sulion.es/es/content/12-terminos-y-garantia>


### Déclaration CE


Par la présente, SULLION déclare que le type d'appareil radioélectrique **Mimo Vita(20209999)** est conforme aux directives 2014/53/UE et RoHS 2011/65/UE.


Le texte complet de la déclaration de conformité UE est disponible sur le site internet suivant : [www.sulion.es](http://www.sulion.es)


## PT


### Cuidado

 Siga estas instruções cuidadosamente, especialmente ao fixar no teto (se não for montado corretamente, pode ser perigoso) para aproveitar a máxima segurança na instalação e desempenho deste equipamento.


 Não deite fora produtos eléctricos juntamente com o lixo doméstico. Por favor, recicle a embalagem nos pontos de coleta fornecidos para essa finalidade. Entre em contato com as autoridades locais ou com o seu provedor para obter informações sobre reciclagem. Obrigado por reciclá-los nos pontos de coleta fornecidos para essa finalidade.


 A instalação deve ser realizada por pessoal qualificado para a realização de instalações elétricas de acordo com as normas vigentes no país de instalação.

 Não se recomenda a utilização do produto durante o carregamento, uma vez que reduz a duração da bateria.

 O produto não suporta a utilização de carregadores rápidos.


 Apenas adequado para interior.

 LED não substituível.

 Driver não substituível.

**Nota:** Avisos e instruções importantes neste manual não garantem cobrir todas as condições e situações possíveis que possam ocorrer. Deve ser entendido que o bom senso, a cautela e o cuidado são fatores que não podem ser incluídos em todos os produtos. Esses fatores só podem e devem ser fornecidos pelo usuário que cuida e aproveita esse produto.

### Instalação do produto

 Veja os passos de instalação no fim desta manual

### Garantia

O Fabricante garante o correto funcionamento do equipamento e possíveis reparações gratuitas ou fornecimento de peças sobresselentes gratuitas do modelo, devido a defeitos de fabrico, durante 3 anos a contar da data de entrega e 5 anos exclusivamente no caso dos componentes correspondentes ao LED, mas não pode ser responsabilizado por danos e/ou prejuízos causados por uma utilização incorreta do mesmo.

Para qualquer reclamação, deverá anexar o talão de compra à garantia.

Se o Fabricante optar pela reparação do produto e não for satisfatória ou optar por substituir um produto com defeito ou enviar uma peça de substituição, mas não puder fazê-lo porque já não se fabrica ou não se encontra disponível, o Fabricante pode devolver ao comprador a quantia paga ou substituir o produto por outro equiparável (cujo design ou especificações podem variar ligeiramente).

Por outro lado, se o Fabricante, no período de 10 anos de manutenção das peças de reparação, não as tiver disponíveis ou as mesmas já não se fabricarem, o Fabricante compromete-se a reparar o produto ou dar ao cliente um desconto num produto novo ou recondicionado igual ou com características equivalentes.

Termos e condições de garantia em <https://sulion.es/es/content/12-terminos-y-garantia>

### Declaração CE

Pela presente, a SULLION declara que o tipo de equipamento de rádio **Mimo Vita(20209999)** está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE e RoHS 2011/65/UE.

O texto completo da declaração UE de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: [www.sulion.pt](http://www.sulion.pt)

 [www.sulion.es](http://www.sulion.es)

CIF **A28763647** ☎ +34 916774540

ATC: 916749481 - [info@sulion.es](mailto:info@sulion.es) / **SAT** : 916749483 - [sat@sulion.es](mailto:sat@sulion.es)  
Calle Verano, 51 - 28850 Torrejón de Ardoz - Madrid (España)


 [www.sulion.es](http://www.sulion.es)


CIF **A28763647** ☎ +34 916774540


ATC: 916749481 - [info@sulion.es](mailto:info@sulion.es) / **SAT** : 916749483 - [sat@sulion.es](mailto:sat@sulion.es)  
Calle Verano, 51 - 28850 Torrejón de Ardoz - Madrid (España)


## DE


### Vorsicht


 Halten Sie sich genau an diese Anleitungen für größte Sicherheit bei der Installation und dem Betrieb dieses Geräts.


 Elektroprodukte dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Bitte bringen Sie die Verpackung zu den entsprechenden Sammelstellen zum Recyceln. Tipps zum Recycling erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde oder Ihrem Lieferanten. Vielen Dank im Voraus, dass Sie die entsprechenden Sammelstellen nutzen.

 Die Installation muss durch Personal durchgeführt werden, das für die Ausführung von Elektroinstallationen gemäß den im Installationsland geltenden Vorschriften zugelassen ist.

 Es wird nicht empfohlen, das Produkt während des Ladevorgangs zu verwenden, da dies die Lebensdauer des Akkus verkürzt.

 Das Produkt unterstützt nicht die Verwendung von Schnelllade-Ladegeräten.

 Nur für den Innenbereich geeignet.

 Nicht austauschbare LED.

 Nicht austauschbarer Treiber.

**Hinweis:** Die in dieser Anleitung enthaltenen wichtigen Warnhinweise und Anweisungen decken nicht unbedingt alle möglicherweise auftretenden Zustände und Situationen ab. Praktischer Verstand, Vorsicht und Sorgfalt sind Faktoren, die nur die Benutzer, die dieses Produkt pflegen und nutzen, angewendet werden können und müssen.

### Montage und Installation des Produkts

 Siehe Installationschritte am Ende des Anleitung

### Garantie

Der Hersteller gewährleistet das sachgerechte Funktionieren des Geräts und eventuelle kostenlose Reparaturen oder die Lieferung kostenloser Austauschteile des Modells aufgrund von Herstellungsmängeln für 3 Jahre ab dem Tag der Übergabe und 5 Jahre ausschließlich für Bauteile der LED. Er übernimmt jedoch keine Haftung für Schäden oder Nachteile aufgrund ihrer fehlerhaften Verwendung.

Bei Reklamation muss der Kaufbeleg dieser Garantie beigelegt werden.

Wenn der Hersteller sich für die Reparatur des Produkts entscheidet und sie nicht zufriedenstellend ausfällt oder sich für den Ersatz eines defekten Produkts oder den Versand eines Ersatzteils entscheidet, dies aber nicht tun kann, weil es nicht mehr hergestellt wird oder nicht mehr lieferbar ist, kann der Hersteller dem Käufer den gezahlten Betrag erstatten oder das Produkt durch ein vergleichbares Produkt ersetzen (dessen Konstruktion, Design oder Spezifikationen leicht abweichen können).

Für den Fall, dass der Hersteller innerhalb der 10-Jahres-Vorhaltefrist für Reparaturteile diese nicht mehr vorrätig hat oder sie nicht mehr hergestellt werden, verpflichtet er sich des Weiteren, das Produkt zu reparieren oder dem Kunden einen Preisnachlass für ein neues oder überholtes Produkt mit gleichen oder gleichwertigen Eigenschaften zu gewähren.

Garantiebedingungen auf <https://sulion.es/es/content/12-terminos-y-garantia>


### EC-Konformitätserklärung


SULLION erklärt hiermit, dass der Typ der Funkanlage **Mimo Vita(20209999)** die Richtlinie 2014/53/EU und der RoHS 2011/65/EU erfüllt.


Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter folgender Internetadresse abrufbar: [www.sulion.es](http://www.sulion.es)


## IT


### Precauzioni

 Seguire accuratamente queste istruzioni per installare e usare questo apparecchio nella massima sicurezza.


 Non smaltire i prodotti elettrici come rifiuti non differenziati. Conferire l'imballaggio agli idonei centri di raccolta. Contattare le autorità locali o il proprio fornitore per consigli sullo smaltimento. Si ringrazia per l'adeguata raccolta differenziata.


 L'installazione dev'essere effettuata da personale abilitato a effettuare installazioni elettriche ai sensi della normativa vigente nel Paese di installazione.

 Si sconsiglia di utilizzare il prodotto durante la carica, in quanto riduce la durata della batteria.

 Il prodotto non supporta l'uso di caricatori a carica rapida.


 Adatto solo per uso interno.

 LED non sostituibile.

 Driver non sostituibile.

**Nota:** Le importanti avvertenze e istruzioni contenute in questo manuale non esauriscono tutte le possibili condizioni e situazioni che possano presentarsi. Il buon senso, le precauzioni e l'attenzione sono fattori che possono e devono dipendere solo dall'utilizzatore che cura e usa questo prodotto.

### Installazione del prodotto

 Vedere passaggi di installazione alla fine di questo manuale

### Garanzia

Il Produttore garantisce il corretto funzionamento del prodotto ed eventuali riparazioni gratuite o la fornitura di pezzi di ricambio gratuiti del modello per difetti di fabbricazione per 3 anni dalla data di consegna e 5 anni esclusivamente per i componenti LED, ma non si assume la responsabilità di danni causati da un uso improprio dello stesso.

Per qualsiasi reclamo, bisognerà allegare a questa garanzia la ricevuta di acquisto.

Se il Produttore opta per la riparazione del prodotto e questa non è soddisfacente od opta per la sostituzione di un prodotto difettoso o per l'invio di un pezzo di ricambio, ma non può farlo perché è fuori produzione o non è disponibile, può restituire al cliente la somma pagata o sostituire il prodotto con un altro equivalente (il modello o le specifiche possono leggermente variare).

D'altra parte, se il Produttore nel periodo di 10 anni in cui è tenuto a disporre di pezzi di ricambio non dispone degli stessi o questi fossero fuori produzione, si impegna a riparare il prodotto o a concedere al cliente uno sconto su un prodotto nuovo o rigenerato identico o con pari caratteristiche.

Termini e condizioni di garanzia su <https://sulion.es/es/content/12-terminos-y-garantia>

### Dichiarazione CE

Con la presente SULLION dichiara che il tipo di apparecchio radioelettrico **Mimo Vita(20209999)** è conforme alla Direttiva 2014/53/UE e RoHS 2011/65/UE.

Il testo completo della dichiarazione UE di conformità è disponibile al seguente indirizzo Internet: [www.sulion.es](http://www.sulion.es)

 [www.sulion.es](http://www.sulion.es)

CIF **A28763647** ☎ +34 916774540

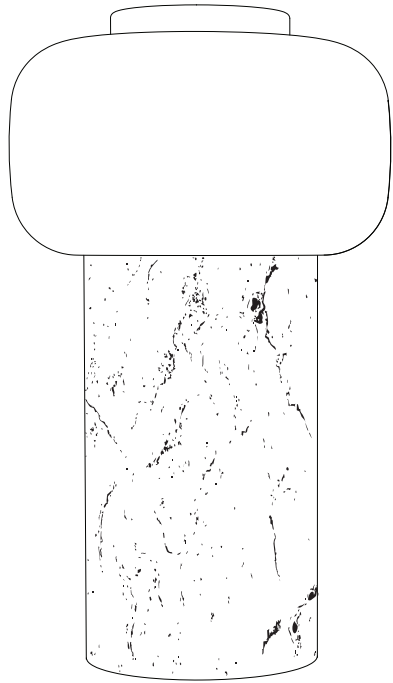
ATC: 916749481 - [info@sulion.es](mailto:info@sulion.es) / **SAT** : 916749483 - [sat@sulion.es](mailto:sat@sulion.es)  
Calle Verano, 51 - 28850 Torrejón de Ardoz - Madrid (España)

 [www.sulion.es](http://www.sulion.es)

CIF **A28763647** ☎ +34 916774540

ATC: 916749481 - [info@sulion.es](mailto:info@sulion.es) / **SAT** : 916749483 - [sat@sulion.es](mailto:sat@sulion.es)  
Calle Verano, 51 - 28850 Torrejón de Ardoz - Madrid (España)

Sulion



Sulion

# Creating the spaces of tomorrow

**ES.** Ante cualquier pregunta, incidencia o falta de componentes, antes de consultar con su tienda habitual, contacte con nuestro departamento de atención al cliente teléfono 916749481 email: info@sulion.es o con nuestro departamento de atención técnica teléfono 916749483 email: sat@sulion.es. Antes de llamar tome nota de la referencia, nombre, IMP (en la etiqueta del producto, en la caja junto al código de barras o detrás del control remoto) y descripción del problema. Si tiene fotos o videos, puede ayudar a una rápida resolución. Nuestro horario de atención es de 9:00 a 18:00 (hora española) de lunes a jueves y de 9:00 a 14:00 (hora española) los viernes. También puede consultarnos a través de nuestra web www.sulion.es donde encontrará un acceso a videos, instrucciones y una guía de preguntas frecuentes.

**EN.** If you have a query, would like to report an incident or require missing parts, before consulting with your usual shop, contact our customer service line on (+34) 916749481 or email: info@sulion.es or our technical support department on (+34) 916749483 or email: sat@sulion.es. Before calling, please make a note of your reference number, name, IMP (on the product's label, on the back of the remote control or next to the barcode on the box) and a description of the problem. Photos and videos can help us find a quicker solution too. Our customer service hours are 9 am to 6 pm (Spanish time) Monday to Thursday and 9 am to 2 pm (Spanish time) Fridays. You can also message us via WhatsApp (+34) 621262721 or check our website www.sulion.es where you'll find videos, instructions and Frequently Asked Questions (FAQs).

**PT.** Se tiver alguma pergunta, incidente ou falta de componentes, antes de consultar a sua loja habitual, contacte o nosso departamento de apoio ao cliente através do telefone +34 916749481 ou do endereço de e-mail: info@sulion.es; também pode contactar o nosso departamento de apoio técnico através do telefone +34 916749483 ou do endereço de e-mail: sat@sulion.es. Antes de ligar, tome nota da referência, nome, IMP (situado no autocolante do produto, por trás do controlo remoto ou ao lado do código de barras na caixa) e descrição do problema. Se tiver fotografias ou videos, tal pode ajudar a uma resolução rápida. O nosso horário de atendimento é das 9h00 às 18h00 (hora espanhola), de segunda a quinta-feira, e das 9h00 às 14h00 (hora espanhola) à sexta-feira. Também pode consultar-nos através do nosso WhatsApp +34 621262721 e do nosso site www.sulion.es, onde pode aceder a videos, instruções e um guia com perguntas frequentes.

**FR.** En cas de doute, d'incident ou de manque de composants, avant de consulter votre boutique habituelle, contactez notre service client au +34 916 749 481 ou à info@sulion.es ou notre service d'assistance technique au +34 916 749 483 ou à sat@sulion.es. Avant d'appeler, prenez note de la référence, du nom, et de l'IMP (situé sur l'autocollant du produit au dos de la télécommande ou à côté du code-barre sur la boîte) et faites une description du problème. Des photos ou des vidéos peuvent faciliter la résolution du problème. Nos horaires de service sont de 9 h à 18 h (heure espagnole) du lundi au jeudi et de 9 h à 14 h (heure espagnole) le vendredi. Vous pouvez également nous contacter via WhatsApp (+34 621 262 721) et notre site web www.sulion.es, où vous pourrez accéder aux vidéos, instructions et questions fréquentes.

**DE.** Bevor Sie sich bei Fragen, Vorfällen oder fehlenden Komponenten an Ihren Händler wenden, kontaktieren Sie sich bitte unseren Kundendienst unter der Telefonnummer (+34) 916749481, E-Mail: info@sulion.es oder an unseren technischen Kundendienst unter der Telefonnummer (+34) 916749483, E-Mail: sat@sulion.es. Notieren Sie bitte vor dem Anruf die Artikelnummer, den Namen, das IMP (auf dem Produktaufkleber, auf der Rückseite der Fernbedienung oder neben dem Strichcode auf der Verpackung) und die Beschreibung des Problems. Wenn Sie Fotos oder Videos haben, können sie zu einer raschen Lösung beitragen. Unser Kundendienst ist montags bis donnerstags von 9:00 bis 18:00 Uhr (spanische Zeit) und freitags von 9:00 bis 14:00 Uhr (spanische Zeit) besetzt. Sie können uns auch über WhatsApp (+34) 621262721 und unsere Website www.sulion.es erreichen. Auf der Website können Sie Videos, Anleitungen und Antworten auf häufige Fragen abrufen.

**IT.** Per qualsiasi domanda, in caso di inconvenienti o se mancano dei componenti, prima di rivolgersi al proprio negozio di fiducia, contattare il nostro servizio di assistenza clienti telefonicamente al numero (+34) 916749481 o tramite e-mail all'indirizzo info@sulion.es, o il nostro servizio di assistenza tecnica al numero (+34) 916749483 o per e-mail a sat@sulion.es. Prima di chiamare appuntarsi riferimento, numero, IMP (si trova sull'adesivo del prodotto, dietro al telecomando o accanto al codice a barre sulla scatola) e descrizione del problema. Se si hanno foto o video, possono essere utili ai fini di una più rapida risoluzione del problema. Il nostro servizio di assistenza al cliente è operativo dalle ore 9:00 alle ore 18:00 (ora spagnola) dal lunedì al giovedì, dalle ore 9:00 alle ore 14:00 (ora spagnola) il venerdì. È possibile anche contattarci tramite WhatsApp al numero (+34) 621262721 o consultare il nostro sito www.sulion.es, da cui si può accedere a video, istruzioni e FAQ.

# Mimo Vita

Ref.: 2209999

www.sulion.es  
CIF A28763647 +34 916774540

ATC: 916749481 - info@sulion.es / SAT : 916749483 - sat@sulion.es  
Calle Verano, 51 - 28850 Torrejón de Ardoz - Madrid (España)

www.sulion.es

## Instalación / Installation / Instalação / Installation / Installation / Installazione

**1.**

Interrupción táctil  
Touch switch  
Interrupteur tactile.  
Interruptor tátil.  
Berührungsschalter.  
Interruttore tattile.

USB port.  
Puerto USB.  
Port USB.  
Porta USB.  
USB-Anschluss.  
Porta USB.

**2.**

Indicador de carga  
Luz parpadea -> Cargando  
Luz amarilla fija -> Carga completa

Loading indicator.  
Flash light -> Charging  
Solid yellow light -> Fully charged

Indicateur de charge.  
Lumière clignotante -> Chargement  
Lumière jaune fixe -> Charge complète

Indicador de carga.  
Luz piscando -> Carregando  
Luz amarela fixa -> Carga completa

Ladeanzeige.  
Blinkendes Licht -> Laden  
Festes gelbes Licht -> Vollständig geladen

Indicatore di carica.  
Luce lampeggiante -> In carica  
Luce gialla fissa -> Carica completa

**3.**

1 toque corto: Cambiar temperatura de color (2700K/3200K/3800K)  
1 toque prolongado: Regular intensidad.

1 short touch: Change color temperature (2700K/3200K/3800K)  
1 long touch: Adjust brightness.

1 touche courte: Changer la température de couleur (2700K/3200K/3800K)  
1 touche prolongée: Réguler l'intensité.

1 kurzer Druck: Ändern der Temperatur von (2700K/3200K/3800K)  
1 langer Druck: Helligkeit einstellen.

1 tocco breve: Cambiare la temperatura del colore (2700K/3200K/3800K)  
1 tocco prolungato: Regolare l'intensità.

## Datos generales / General data / Données générales Dados gerais / Allgemeine Daten / Dati generali

Índice de protección / Protection index / Indice de protection / Índice de proteção / Schutzart / Indice di protezione	IP20
Clase / Class / Classe / Klasse / Classe / Classe	Class III
Temperatura de trabajo / Work temperature / Température de fonctionnement / Temperatura de trabalho / Betriebstemperatur / Temperatura di lavoro	-5°C ↔ +40°C
Tensión / Tension / Tension / Tensão / Spannung / Tensione	3,7V
Capacidad de carga / Load capacity / Capacité de charge / Capacidade de carga / Tragfähigkeit / Capacità di carica	5000mAh
Tipo USB / USB type / Type USB / Tipo USB / USB-Typ / Tipo USB	USB-A
Autonomía (min intensidad) / Autonomy (min intensity) / Autonomie (intensité minimale) / Autonomia (intensidade min) / Autonomie (Mindestintensität) / Autonomia (intensità minima)	Hasta 70 horas / Up to 70 hours / Jusqu'à 70 heures / Até 70 horas / Bis zu 70 Stunden / Fino a 70 ore
Autonomía (max intensidad) / Autonomy (max intensity) / Autonomie (intensité maximale) / Autonomia (intensidade max) / Autonomie (maximale Intensität) / Autonomia (intensità massima)	Hasta 7 horas / Up to 7 hours / Jusqu'à 7 heures / Até 7 horas / Bis zu 7 Stunden / Fino a 7 ore

## LED

Ref.	2209999
Temperatura de color / Color temperature / Température de couleur / Temperatura de cor / Farbtemperatur / Temperatura di colore	2700K / 3200K / 3800K
Flujo luminoso / Light Flow / Flux lumineux / Fluxo luminoso / Lichtstrom / Flusso luminoso	250 lm
Potencia / Power / Puissance / Potência / Leistung / Potenza	2 W
Nº de ciclos ON/OFF / Nº of cycles ON/OFF / Nº de cycles ON/OFF / Nº de ciclos ON/OFF / Anzahl der ON/OFF / Nº di cicli ON/OFF	10000
Nº de horas de vida / Number of hours of life / Número de horas de vida	30000 h
Ángulo / Angle / Angle / Ângulo / Winkel / Angolo	360°
CRI	80
Dimable / Dimmable / Variable / Regulável / Dimmbar / Dimmerabile	Si / Yes / Oui / Sim / Ja / Si
Medición datos luz / Light data measurement / Mesure des données lumineuses / Medição de dados de luz / Lichtdatenmessung / Misurazione dei dati luminosi	360° Sphere

Este producto contiene una fuente luminosa de la clase de eficiencia energética G / This product contains a light source with energy efficiency rating G / Ce produit contient une source lumineuse avec une classification d'efficacité énergétique G / Este produto contém uma fonte luminosa da classe de eficiência energética G / Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle mit einer Energieeffizienzklasse G / Questo prodotto contiene una sorgente luminosa con una classificazione di efficienza energetica G.

www.sulion.es  
CIF A28763647 +34 916774540

ATC: 916749481 - info@sulion.es / SAT : 916749483 - sat@sulion.es  
Calle Verano, 51 - 28850 Torrejón de Ardoz - Madrid (España)

www.sulion.es  
CIF A28763647 +34 916774540

ATC: 916749481 - info@sulion.es / SAT : 916749483 - sat@sulion.es  
Calle Verano, 51 - 28850 Torrejón de Ardoz - Madrid (España)